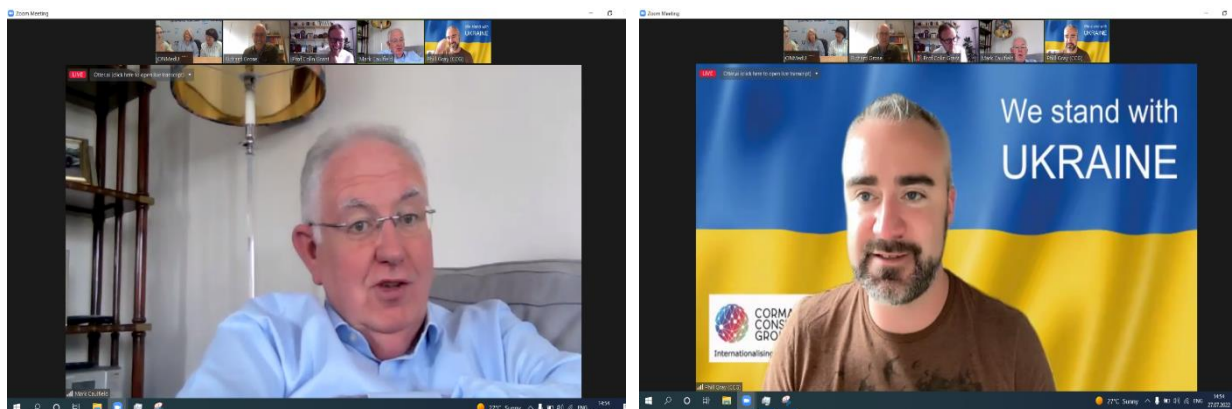




1st Follow-up Twinning call between ONMedU and QMUL (UK)

On 27th July, 2022 there took a place the second online meeting between Odessa National Medical University and our Twin Queen Mary University of London. This call was moderated by *Phill Gray*, Director of Partners of Cormack Consultancy Group.

At the meeting, the Queen Mary University of London was represented by Prof. *Sir Marc Caulfield* - The head of the Faculty of Medicine & Dentistry, QMUL, Prof. *Colin Grant* - Vice Principal International, QMUL and Prof. *Richard Grose* - Professor of Cancer Cell Biology, Centre for Tumour Biology, Faculty of Medicine & Dentistry, Dean for Global Engagement.



In its turn, Odessa National Medical University was represented by its Vice-Rector for research and academic work, Doctor of Medical Sciences, Professor *Valeria Marichereda*, Vice-Rector for prospective development, Doctor of Economic Sciences, associate professor *Viktoria Borshch* and *Iryna Savchenko* from Rector's Office.

The meeting was positive and productive. Among others the following points were discussed:

Creating a bridge between the student communities of two universities, student exchange, academic and staff mobility. Recently reformed QMUL's medical curriculum would be of great interest to our staff. Besides, QMUL have funding available for some teaching fellowships from Ukraine. An idea of sending ONMedU academics to QMUL to improve their teaching abilities will be considered.

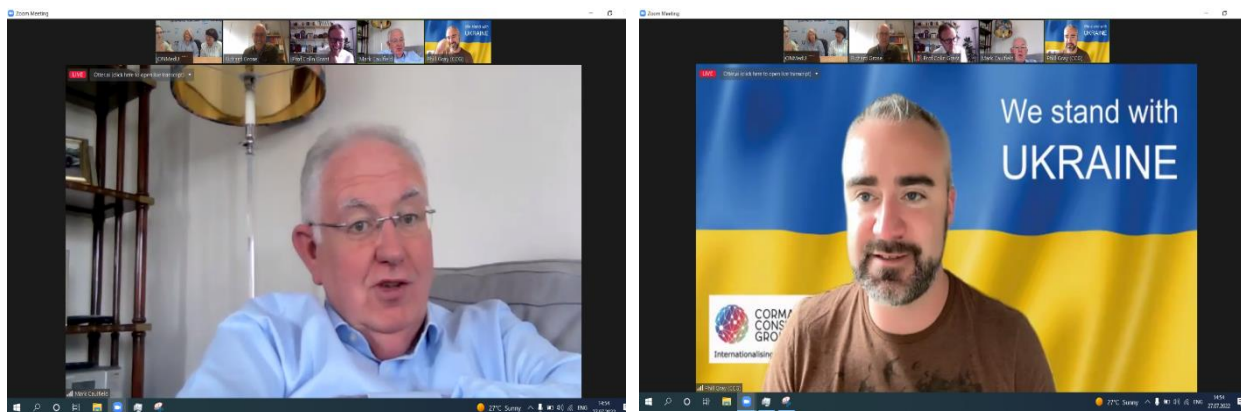
ONMedU list of proposals for prospective cooperation which was the main subject for the discussion during the meeting, included also some research activities. Based on this document QMUL can put ONMedU in touch with the appropriate academics for further development of the mutual scientific projects of mutual interest.



1-й контрольний Twinning дзвінок між ONMedU та QMUL (Великобританія)

27 липня 2022 року відбулася друга онлайн-зустріч між Одеським національним медичним університетом та нашим побратимом Queen Mary University of London. Зустріч модерував директор із питань партнерства в Cormack Consultancy Group Філ Грей.

На зустрічі Queen Mary University of London представляли професор *сер Марк Колфілд* – декан факультету медицини та стоматології QMUL, професор *Колін Грант* – заступник директора з міжнародних питань QMUL та професор *Річард Гроуз* – професор кафедри Клітинної біології Центру біології пухлин факультету медицини та стоматології, керівник напрямку глобальної взаємодії.



У свою чергу Одеський національний медичний університет представляли проректор з науково-педагогічної роботи, д.мед.н., професор Валерія Марічереда, проректор з перспективного розвитку, д.е.н., доцент Вікторія Борщ та пом. ректора Ірина Савченко. Зустріч була позитивною та продуктивною. Серед іншого обговорювалися такі питання: Створення комунікаційного мосту між студентськими спільнотами двох університетів, обмін студентами, академічна та кадрова мобільність. Нещодавно реформований медичний навчальний план QMUL дуже зацікавив наших співробітників. Крім того, QMUL має фінансування для деяких викладацьких стипендій з України. Тому буде розглянуто ідею направлення викладачів ОНМедУ до QMUL для вдосконалення їхніх педагогічних навичок.

У переліку пропозицій ОНМедУ щодо перспективної співпраці, який був основним предметом обговорення під час зустрічі, були також деякі наукові заходи. На основі цього документу заплановано встановлення зв'язку ОНМедУ з відповідними науковцями QMUL для подальшого розвитку спільних наукових проектів, що становлять взаємний інтерес.